

# النشرة التشغيلية للاتحاد الدولي للاتصالات

www.itu.int/itu-t/bulletin

(المعلومات الواردة حتى 15 فبراير 2017) ISSN 2312-8240 (نسخة إلكترونية)

2017.III.1

رقم 1119

مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

الهاتف: +41 22 730 5560

الفاكس: +41 22 730 5785

البريد الإلكتروني: [brmail@itu.int](mailto:brmail@itu.int)

مكتب تقييس الاتصالات (TSB)

الهاتف: +41 22 730 5211

الفاكس: +41 22 730 5853

البريد الإلكتروني: [tsbmail@itu.int](mailto:tsbmail@itu.int) / [tsbson@itu.int](mailto:tsbson@itu.int)

Place des Nations CH-1211

Genève 20 (Switzerland)

الهاتف: +41 22 730 5111

البريد الإلكتروني: [itumail@itu.int](mailto:itumail@itu.int)

## جدول المحتويات

الصفحة

### معلومات عامة

- 3 ..... القوائم الملحققة بالنشرة التشغيلية للاتحاد: ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات
- 4 ..... الخدمة الهاتفية:
- 4 ..... أفغانستان (هيئة تنظيم الاتصالات في أفغانستان (ATRA)، كابول)
- 5 ..... ألبانيا (هيئة البريد والاتصالات الإلكترونية - AKEP)
- 10 ..... تليغات أخرى
- 10 ..... النمسا
- 10 ..... تغييرات في الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها وكيانات أو منظمات أخرى
- 10 ..... أندورا (وزارة الإدارة العامة للنقل والاتصالات، أندورا لا فيلا): تغيير الاسم
- 10 ..... توفالو (وزارة الاتصالات والنقل والسياحة، فونافوتي): تغيير الاسم
- 11 ..... تقييد الخدمة
- 11 ..... إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

### تعديلات على منشورات الخدمة

- 12 ..... قائمة محطات السفن وتخصيصات هويات الخدمة المتنقلة البحرية (القائمة V)
- 13 ..... قائمة بأرقام تعرف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية
- 14 ..... الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) فيما يتعلق بالخطة الدولية لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية
- 14 ..... قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)
- 15 ..... خطة الترقيم الوطنية



www.itu.int

بما في ذلك المعلومات الواردة حتى:	مواعيد* نشر النشرات التشغيلية المقبلة	
2017.III.1	2017.III.15	1120
2017.III.17	2017.IV.1	1121
2017.III.31	2017.IV.15	1122
2017.IV.14	2017.V.1	1123
2017.V.1	2017.V.15	1124
2017.V.16	2017.VI.1	1125
2017.VI.1	2017.VI.15	1126
2017.VI.16	2017.VII.1	1127
2017.VI.30	2017.VII.15	1128
2017.VII.17	2017.VIII.1	1129
2017.VIII.1	2017.VIII.15	1130
2017.VIII.16	2017.IX.1	1131
2017.IX.1	2017.IX.15	1132
2017.IX.15	2017.X.1	1133
2017.IX.29	2017.X.15	1134
2017.X.16	2017.XI.1	1135
2017.X.31	2017.XI.15	1136
2017.XI.15	2017.XII.1	1137
2017.XII.1	2017.XII.15	1138

\* هذه المواعيد تخص اللغة الإنكليزية فقط.

## معلومات عامة

### القوائم الملحقه بالنشرة التشغيلية للاتحاد

#### ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات

ألف	نشر مكتب تقييس الاتصالات أو مكتب الاتصالات الراديوية القوائم التالية كملحقات للنشرة التشغيلية للاتحاد (OB):
	رقم النشرة التشغيلية
1117	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل الاتصالات المتنقلة (تكملة للتوصية ITU-T E.212 (2016/09)) (الوضع في 1 فبراير 2017)
1114	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11) (تكملة للتوصية ITU-T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2016)
1111	الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية (وفقاً للتوصية ITU-T E.212 (2016/09)) (الوضع في 1 نوفمبر 2016)
1109	قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) (وفقاً للتوصية ITU-T Q.708 (99/03)) (الوضع في 1 أكتوبر 2016)
1096	التوقيت القانوني 2016
1088	قائمة بأرقام تعرف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية (وفقاً للتوصية ITU-T E.118 (2006/05)) (الوضع في 15 نوفمبر 2015)
1066	قائمة بالرموز الدليلية لمناطق/شبكات التشوير (SANC) (تكملة للتوصية ITU-T Q.708 (99/03)) (الوضع في 15 ديسمبر 2014)
1060	قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (وفقاً للتوصية ITU-T M.1400 (2013/03)) (الوضع في 15 سبتمبر 2014)
1055	وضع الاتصالات الراديوية بين محطات الهواة التابعة لبلدان مختلفة (وفقاً للحكم الاختياري رقم 1.25 من لوائح الراديو) وشكل الرموز الدليلية للنداء التي تخصصها كل إدارة لمخطاتها للهواة ومخطاتها التجريبية (الوضع في 1 يوليو 2014)
1015	رموز/أرقام النفاذ للشبكات المتنقلة (وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11)) (الوضع في 1 نوفمبر 2012)
1002	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل المرافق غير المعيارية في الخدمات التليماتية (تكملة للتوصية ITU-T T.35 (2000/02)) (الوضع في 15 أبريل 2012)
1001	قائمة بالهياكل الوطنية المعينة لتخصيص رموز مزود المطراف وفقاً للتوصية ITU-T T.35 (الوضع في 1 أبريل 2012)
1000	قيود الخدمة (قائمة تلخيصية لقيود الخدمة السارية فيما يتعلق بتشغيل الاتصالات) (الوضع في 15 مارس 2012)
994	إجراءات المراقبة (السابقة الدولية والسابقة الوطنية (للاتصال البعيد) والرقم (الدلالي) الوطني) (وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2011)
991	إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 الصادر عن مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)
980	قائمة بمؤشرات مقصد الرقية (وفقاً للتوصية ITU-T F.32 (1995/10)) (الوضع في 15 مايو 2011)
978	قائمة بالرموز الدليلية لمقصد التلكس (TDC) ورموز تعرف هوية شبكة التلكس (TNIC) (تكملة للتوصية ITU-T F.69 (1994/06)) (الوضع في 15 أبريل 2011)
977	قائمة برموز تعرف هوية شبكة البيانات (DNIC) (وفقاً للتوصية ITU-T X.121 (2000/10)) (الوضع في 15 أبريل 2011)
976	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل إرسال البيانات (تكملة للتوصية ITU-T X.121 (2000/10)) (الوضع في 15 مارس 2011)
974	قائمة بأسماء ميادين التسيير الإداري للإدارة (ADMD) (وفقاً للتوصية ITU-T F.400 وتوصيات السلسلة X.400) (الوضع في 15 فبراير 2011)
972	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان للاتصالات الراديوية المتنقلة للأرض للاتصال البعيد (تكملة للتوصية ITU-T E.218 (2004/05)) (الوضع في 15 يناير 2011)
955	النعيمات المختلفة المستعملة في الشبكات الوطنية (وفقاً للتوصية ITU-T E.180 (98/03)) (الوضع في 1 مايو 2010)
669	مجموعات الرموز خماسية الأحرف المستعملة في خدمة البرق العمومية الدولية (وفقاً للتوصية ITU-T F.1 (1998/03)) (الوضع في 15 يناير 2011)
باء	تتاح القوائم التالية في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات:
	قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (التوصية ITU-T M.1400 (2013/03))
	جدول بيروفكس (التوصية ITU-T F.170)
	قائمة بوكالات التشغيل المعترف بها (ROA)
	T/inr/roa/index.html

الخدمة الهاتفية  
(التوصية E.164 ITU-T)

الموقع الإلكتروني: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp)

أفغانستان (الرمز الدولي للبلد +93)

تبلغ في 2017.11.7:

تعلن هيئة تنظيم الاتصالات في أفغانستان (ATRA)، كابول، عن التحديث التالي لخطة الترميم الوطنية E.164 ITU-T لأفغانستان:

جدول - وصف لعملية إدخال مورد جديد من أجل خطة الترميم الوطنية E.164 ITU-T  
للرمز الدولي للبلد +93:

(4) تاريخ ووقت الإدخال	(3) استعمال رقم التوصية E.164 ITU-T	(2) طول الرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N)		(1) الرمز الدولي الوطني للمقصد (NDC) أو الأرقام الأولى في الرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N)
		الحد الأدنى لطول الرقم	الحد الأقصى لطول الرقم	
2015/07/15	ROSHAN - شبكة متنقلة خلوية	9 أرقام	9 أرقام	72 8XXXXXX
2015/07/15	MTN - شبكة متنقلة خلوية	9 أرقام	9 أرقام	76 4XXXXXX
2016/11/16	Afghan telecom Salaam - شبكة متنقلة خلوية	9 أرقام	9 أرقام	74 9XXXXXX
2015/06/02	Afghan telecom Salaam - شبكة متنقلة خلوية	9 أرقام	9 أرقام	74 8XXXXXX
2016/11/16	Etisalat - شبكة متنقلة خلوية	9 أرقام	9 أرقام	73 0XXXXXX

للاتصال:

Mr Mohammad Azim Sahbani  
Standardization Manager  
Afghanistan Telecommunication Regulatory Authority (ATRA)  
Ministry of Communication & Information Technology  
MCIT Building, 10th Floor  
KABUL  
Afghanistan

الهاتف: +93 (0) 20 2105968  
البريد الإلكتروني: [azim.sahbani@atra.gov.af](mailto:azim.sahbani@atra.gov.af)  
الموقع الإلكتروني: [www.atra.gov.af](http://www.atra.gov.af)

## ألبانيا (الرمز الدليلي للبلد +355)

تبلغ في 2017.11.13:

تعلن هيئة البريد والاتصالات الإلكترونية - AKEP، عن إدخال خطة ترقيم وطنية (NNP) جديدة في ألبانيا.

الخصائص العامة لخطة الترقيم الجديدة:

- خطة الترقيم الألبانية خطة ترقيم مغلقة. وقد انتقلت خطة الترقيم الجديدة من 12 إقليمياً إلى إقليم واحد (إزالة القيود الجغرافية تماماً من خطة الترقيم) لأراضي ألبانيا.
- الآثار على المراقبة:

- يمكن لطرف طالب أن يطلب رقماً في أراضي ألبانيا باستعمال الرقم بطوله الكامل مع السابقة "0".
- الاتصال بألبانيا من الخارج لا يتغير. وعند الاتصال بألبانيا من الخارج: يُستعمل رمز النفاذ الدولي (السابقة الدولية) متبوعاً بالرمز الدليلي القطري لألبانيا (355) متبوعاً بالرقم (الدلالي) الوطني (N(S)N).

رابط بقاعدة البيانات الوطنية (أو أي قائمة سارية) مع الأرقام ITU-T E.164 المخصصة في خطة الترقيم الوطنية :

<http://akep.al/images/stories/AKEP/plani-numracionit/1.NumraAlokuar.rar>

رابط بقاعدة بيانات في الوقت الفعلي تبرز الأرقام ITU-T E.164 المنقولة: <http://www.portabiliteti.al/>

### الجدول 1-8 - عرض لخطة الترقيم الوطنية للرمز الدليلي للبلد +355

(4)	(3)	(2)		(1)
		طول الرقم		
معلومات إضافية	استعمال الرقم E.164	الحد الأقصى	الحد الأدنى	سلسلة الأرقام (الجزء الأول من الرقم، الرقم القصير والسابقة، الرقم الكامل، الرقم القصير)؛
	السابقة الوطنية			0
	السابقة الدولية			00
$9 \div 0 = X2, X1$	رموز انتقاء المشغل	4	4	$10 X_1 X_2$
$9 \div 0 = X2, X1$	سابقة التسيير، إمكانية نقل الأرقام الهاتفية.	4	4	$99 X_1 X_2$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S7 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$4 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6 S_7$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$22-25 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$27-29 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$32-35 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$37-39 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$42-45 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$
$9 \div 2 = S1$ $9 \div 0 = S6 \div S2$	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	$47-49 S_1 S_2 S_3 S_4 S_5 S_6$

(4)	(3)	(2)		(1)
		طول الرقم		
معلومات إضافية	استعمال الرقم E.164	الحد الأقصى	الحد الأدنى	سلسلة الأرقام (الجزء الأول من الرقم، الرقم القصير والسابقة، الرقم الكامل، الرقم القصير)؛
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S6 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	52-55 S1S2S3S4S5S6
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S6 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	57-59 S1S2S3S4S5S6
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S6 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	82-85 S1S2S3S4S5S6
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S6 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	87-89 S1S2S3S4S5S6
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	210-219 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	260-269 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	270-279 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	280-289 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	290-299 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	310-319 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	360-369 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	370-379 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	380-389 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	390-399 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	510-519 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	560-569 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	570-579 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	580-589 S1S2S3S4S5
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	590-599 S1S2S3S4S5

(4)	(3)	(2)		(1)
		طول الرقم		
معلومات إضافية	استعمال الرقم E.164	الحد الأدنى	الحد الأقصى	سلسلة الأرقام (الجزء الأول من الرقم، الرقم القصير والسابقة. الرقم الكامل، الرقم القصير)؛
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	810-819 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	860-869 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	870-879 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	880-889 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	رقم جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية الثابتة.	8	8	890-899 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S7 ÷ S2	رقم غير جغرافي - من أجل تقديم الخدمة الهاتفية المتنقلة.	9	9	62-69 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub> S <sub>6</sub> S <sub>7</sub>
9 ÷ 0=X	رقم قصير للخدمة. الرموز القصيرة للتنسيق الأوروبي (HESC).	3	3	11X and 19X
	رقم الطوارئ.	3	3	112, 125, 126, 127, 128, 129
	رقم الخدمة لتوفير خدمات اجتماعية منسقة.	6	6	116 000 - 116 999
9 ÷ 1=X2, X1	رقم هاتفي لتوفير خدمات المعلومات.	5	5	118 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> -118 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub>
	رمز قصير للخدمة المشغل.			122, 123, 124, 130-139, 140-149 165 1891, 1892
9 ÷ 2=S1 9 ÷ 0=S5 ÷ S2	الأرقام الشخصية معدة للاستخدام في أي موقع ثابت أو للاستخدام الترحالي.	8	8	700 S <sub>1</sub> S <sub>2</sub> S <sub>3</sub> S <sub>4</sub> S <sub>5</sub>
9 ÷ 1=X1 9 ÷ 0=X4, X3, X2	أرقام المراقبة معدة للنفذ إلى الإنترنت عن طريق المراقبة أو إلى خدمات البيانات الأخرى عبر الشبكة الهاتفية العمومية.	7	7	717 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub> X <sub>4</sub>
9 ÷ 0=X4, X3, X2, X1	الأرقام الخضراء معدة للخدمات التي يمكن طلبها مجاناً.	7	7	800 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub> X <sub>4</sub>
9 ÷ 1= X1 9 ÷ 0=X3, X2	الأرقام الخاصة ببطاقات النداء معدة لطلب خدمة بطاقات النداء.	6	6	801 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub>
9 ÷ 1= X1 9 ÷ 0=X3, X2	الأرقام الزرقاء معدة للخدمات التي يمكن طلبها مع تعريف تجزئة منخفضة.	6	6	808 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub>

(4)	(3)	(2)		(1)
		طول الرقم		
معلومات إضافية	استعمال الرقم E.164	الحد الأقصى	الحد الأدنى	سلسلة الأرقام (الجزء الأول من الرقم، الرقم القصير والسابقة. الرقم الكامل، الرقم القصير)؛
9 ÷ 1=X1 9 ÷ 0=X3, X2	أرقام خدمات القيمة المضافة المعدة للخدمات التي يتلقى مقدم الخدمة عنها جزءاً من رسوم التجزئة المدفوعة.	6	6	900 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub>
9 ÷ 0=X4, X3, X2, X1	الرموز القصيرة لخدمات الرسائل القصيرة ذات القيمة المضافة معدة لخدمات القيمة المضافة القائمة على الرسائل النصية (SMS) أو الرسائل متعددة الوسائط (MMS) التي يتلقى مقدم الخدمة عنها جزءاً من رسوم التجزئة المدفوعة.	5	5	5 X <sub>1</sub> X <sub>2</sub> X <sub>3</sub> X <sub>4</sub>



**الجدول 1.B – وصف لتنفيذ قابلية نقل الأرقام (NP) لأرقام التوصية E.164 ITU-T  
في خطة الترقيم الوطنية (NNP)**

أرقام متقلة	أرقام غير جغرافية خلاف الأرقام المتقلة	أرقام جغرافية	
منفذة منذ 2010	لا	منفذة منذ 2010	حالة قابلية نقل الرقم
نعم		نعم	التزام تنظيمي يفرض على المشغلين تنفيذه
قاعدة بيانات مرجعية مركزية مزودة بطريقة الاستفسار الكامل عن النداء		قاعدة بيانات مرجعية مركزية مزودة بطريقة الاستفسار الكامل عن النداء	نمط تنفيذ قابلية نقل الأرقام
-		تغطية منطقة الترقيم	التقييدات
<a href="http://www.akep.al">www.akep.al</a>		<a href="http://www.akep.al">www.akep.al</a>	المواصفات المتاحة في الموقع الإلكتروني
دائرة الترقيم الهاتف: + 35542 259571 الفاكس: + 35542 259106 البريد الإلكتروني: <a href="mailto:numeracioni@akep.al">numeracioni@akep.al</a>		دائرة الترقيم الهاتف: + 35542 259571 الفاكس: + 35542 259106 البريد الإلكتروني: <a href="mailto:numeracioni@akep.al">numeracioni@akep.al</a>	معلومات الاتصال الخاصة بالإدارة الوطنية/مدير خطة الترقيم الوطنية (NPA)
Infsoft Systems Sh.p.k. الهاتف: + 355 4 2251180 الفاكس: + 355 4 2232990 البريد الإلكتروني: <a href="mailto:portabiliteti@infsoftgroup.com.al">portabiliteti@infsoftgroup.com.al</a>		Infsoft Systems Sh.p.k. الهاتف: + 355 4 2251180 الفاكس: + 355 4 2232990 البريد الإلكتروني: <a href="mailto:portabiliteti@infsoftgroup.com.al">portabiliteti@infsoftgroup.com.al</a>	قاعدة البيانات المرجعية المركزية التي تدار وتُشغل من جانب

للاتصال:

Aferdita Gjongecaj  
Specialist for National Numbering Plan  
Electronic and Postal Communications Authority  
Str. "Reshit Çollaku", Tirana  
Albania  
الهاتف: +355 4 2259571  
الفاكس: +355 4 2259106  
البريد الإلكتروني: [aferdita.gjongecaj@akep.al](mailto:aferdita.gjongecaj@akep.al)  
البريد الإلكتروني: [numeracioni@akep.al](mailto:numeracioni@akep.al)  
الموقع الإلكتروني: [www.akep.al](http://www.akep.al)

## تبليغات أخرى

النمسا

تبلغ في 2017.11.8:

بمناسبة الحدث "Marconi-Day"، أذنت الإدارة النمساوية لبعض محطات الهواة النمساوية باستخدام الرمز الدليلي الخاص للنداء **OE17M** من 21 إلى 23 أبريل 2017.

تبلغ في 2017.11.10:

بمناسبة الذكرى العشرين للنادي النمساوي لهواة الراديو، أذنت الإدارة النمساوية لمحطات الهواة النمساوية باستخدام الرمز الدليلي الخاص للنداء **OE20XMF** من 8 إلى 9 أبريل 2017.

## تغييرات في الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها وكيانات أو منظمات أخرى

أندورا

تبلغ في 2017.11.10:

تغيير الاسم

تعلن وزارة الإدارة العامة للنقل والاتصالات، أندورا لا فيلا، عن تغيير اسمها. وتسمى الآن: "وزارة التخطيط العمراني".

Ministère de l'Aménagement du Territoire

Camí de la Grau

Edifici Administratiu Prat del Rull

AD500 ANDORRA LA VELLA

Andorre

الهاتف: +376 875600

البريد الإلكتروني: comunicacio@govern.ad

الموقع الإلكتروني: www.govern.ad

توفالو

تبلغ في 2017.11.10:

تغيير الاسم

تعلن وزارة الاتصالات والنقل والسياحة، فونافوتي، عن تغيير اسمها. وتسمى الآن: "وزارة الاتصالات والنقل".

Ministry of Communications and Transport

Government Building, Vaiaku Private Mail Bag

FUNAFUTI

Tuvalu

الهاتف: +688 20051

الفاكس: +688 20722

## تقييد الخدمة

انظر الموقع: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

النشرة التشغيلية	البلد/المنطقة الجغرافية
1006 (صفحة 13)	سيشيل
1007 (صفحة 12)	سلوفاكيا
1034 (صفحة 5)	تايلاند
1039 (صفحة 14)	سان تومي وبرينسيبي
1039 (صفحة 14)	أوروغواي
1068 (صفحة 4)	هونغ كونغ، الصين

## إجراءات معاودة النداء

وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

انظر الموقع: [www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/](http://www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/)

# تعديلات على منشورات الخدمة

المختصرات المستخدمة

فقرة	PAR	إدراج	ADD
استبدال	REP	عمود	COL
إلغاء	SUP	قراءة	LIR
		صفحة (صفحات)	P

## قائمة محطات السفن وتخصيصات هويات الخدمة المتنقلة البحرية

(القائمة V)

طبعة 2016

القسم VI

REP

Beijing Marine Communication and Navigation Company Limited, **CN03**  
No. 1 Wai Guan Hou Shen, An Wai, Beijing, China 100011.  
الهاتف: +86 10 65293827، الفاكس: +86 10 65299985، البريد الإلكتروني: [cs@bjles.cn](mailto:cs@bjles.cn)  
جهة الاتصال: Chen Yan

The Government of Hong Kong Special Administrative Region, **HX01**  
c/o Office of the Communications Authority, 29/F, Wu Chung House,  
213 Queen's Road East, Wanchai, Hong Kong.  
الهاتف: +852 29616608، الفاكس: +852 28035113، البريد الإلكتروني: [maritime@ofta.gov.hk](mailto:maritime@ofta.gov.hk)

Yick Fung Shipping & Enterprises Co. Ltd., c/o Cosco (H.K.) Shipping Co. Ltd., **HX04**  
50-51/F., Cosco Tower, 183 Queen's Road, Central, Hong Kong, Hong Kong.  
الهاتف: +86 755 83297954، الفاكس: +86 755 83299125، البريد الإلكتروني: [linxh@coscochs.com.hk](mailto:linxh@coscochs.com.hk)  
جهة الاتصال: Y.W. Ching

Ocean Tramping Co. Ltd., c/o Cosco (H.K.) Shipping Co. Ltd., 50-51/F., **HX05**  
Cosco Tower, 183 Queen's Road, Central, Hong Kong, Hong Kong.  
الهاتف: +86 755 83297954، الفاكس: +86 755 83299125، البريد الإلكتروني: [linxh@coscochs.com.hk](mailto:linxh@coscochs.com.hk)  
جهة الاتصال: C.Y. Wai

Marine Radio Systems Ltd., 6/F., Henan Electric Development Bldg., **HX08**  
389 King's Road, North Point, Hong Kong, Hong Kong.  
الهاتف: +852 25786289، الفاكس: +852 28879144،  
البريد الإلكتروني: [psa3013@hx08.com](mailto:psa3013@hx08.com)، [svgmafe@netvigator.com](mailto:svgmafe@netvigator.com)  
جهة الاتصال: Victor Hui

Hostmost Engineering Ltd., Unit F & G, 12/F., Yan's Tower, **HX13**  
27 Wong Chuk Hang Road, Hong Kong, Hong Kong.  
الهاتف: +852 25549207، الفاكس: +852 25545152، البريد الإلكتروني: [sales@hostmost.com.hk](mailto:sales@hostmost.com.hk)  
جهة الاتصال: K.S. Shum أو Alex Fung أو Tony Ho

Communications Authority of Kenya, 14448 00800, Nairobi, Kenya. **KE01**  
الهاتف: +254 (020) 4242000/445، الفاكس: +254 703042000/445، البريد الإلكتروني: [olwero@ca.go.ke](mailto:olwero@ca.go.ke)،  
جهة الاتصال: *Tom M. OLWERO*، مدير إدارة طيف التردد

Office de la Marine Marchande et des Ports, Direction du Port de Commerce, **TN19**  
7000, Bizerte, Tunisie.  
الهاتف: +216 72436455، الفاكس: +216 72433686  
جهة الاتصال: *Dali Nabil Ben Abdelmajid*

Sonotrak, Avenue Med Hedi Kefacha, Imm. Fourati, App.5, Sfax, Tunisie. **TN26**

Société MEDI CRUISE, 57, rue Abdelrazzek Cheraibi, 1001 Tunis, Tunisie. **TN27**

Directorate General of Coastal Safety , Kiyi Emniyeti Genel Müdürlüğü, **TR01**  
Telsiz İşletme Müdürlüğü Besyol Mah. İnönü Cad. No: 3/1,  
34295 Safaköy Istanbul, Turkey.  
الهاتف: +90 212 580 98 98 / 138، الفاكس: +90 212 580 91 91  
جهة الاتصال: *Esmâ Pervin KESER*

Network Innovations US, Inc., 8300 Greensboro DR., Suite 1200, McLean, **US07**  
VA 22102, United States.  
الهاتف: +1 703 584 8670، الفاكس: +1 703 584 8694، البريد الإلكتروني: [schernoff@fcclaw.com](mailto:schernoff@fcclaw.com)  
جهة الاتصال: *John Spronk*، الهاتف: +1 (954) 973 3100،  
البريد الإلكتروني: [John.spronk@networkinv.com](mailto:John.spronk@networkinv.com)

قائمة بأرقام تعرف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية  
(وفقاً للتوصية ITU-T E.118 (2006/05))  
(الوضع في 15 نوفمبر 2015)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1088 – 2015.XI.15)  
(التعديل رقم 17)

ADD كينيا

التاريخ الفعلي للاستعمال	جهة الاتصال	رقم تعرف جهة الإصدار	اسم/عنوان الشركة	البلد/المنطقة الجغرافية
2016.X.18	Mr John Kamau Jamii Telecommunications Limited P.O. Box 47419-00100 NAIROBI الهاتف: +254 711054109 البريد الإلكتروني: <a href="mailto:kamau@jtl.co.ke">kamau@jtl.co.ke</a>	89 254 10	Jamii Telecommunications Limited AdHouse, Korosho Road, Off Gitanga Road, Valley Arcade NAIROBI	كينيا

الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) فيما يتعلق بالخطة الدولية  
لتعرّف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية  
(وفقاً للتوصية ITU-T E.212 (2016/09))  
(الوضع في 1 نوفمبر 2016)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1111 – 2016.XI.1)  
(التعديل رقم 8)

المشغل/الشبكة	*MCC+MNC	البلد/المنطقة الجغرافية
		سويسرا ADD
WeMobile SA	228 55	
Mundio Mobile Limited	228 59	
Compatel Ltd	228 61	
		توكيلاو ADD
Teletok/LTE 4G	554 01	

\* MCC : الرمز الدليلي القطري للاتصالات المتنقلة / Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile  
MNC : الرمز الدليلي للشبكة المتنقلة / Mobile Network Code / Code de réseau mobile

قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)  
(وفقاً للتوصية ITU-T Q.708 (1999/03))  
(الوضع في 1 أكتوبر 2016)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1109 – 2016.X.1)  
(التعديل رقم 10)

اسم مشغل نقطة التشوير	الاسم الوحيد لنقطة التشوير	البلد/المنطقة الجغرافية	DEC	ISPC
		ألمانيا ADD		
MTT OY	Frankfurt	5102	2-125-6	
		ألمانيا LIR		
TelcoVillage GmbH	Frankfurt	4389	2-036-5	
TelcoVillage GmbH	Frankfurt	8095	3-243-7	
		هنغاريا ADD		
DIGI Telecommunication Ltd	Debrecen-DIGIMOBIL-01	10140	4-243-4	

ISPC : رموز نقاط التشوير الدولية.

International Signalling Point Codes (ISPC)  
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI)

## خطة الترقية الوطنية (وفقاً للتوصية ITU-T E.129 (2013/01))

الموقع الإلكتروني: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

يرجى من الإدارات أن تبلغ الاتحاد الدولي للاتصالات بالتغيرات التي تطرأ على خطة الترقية الوطنية الخاصة بها أو أن تقدم تفسيراً في صفحتها الإلكترونية الخاصة بخطة الترقية الوطنية فضلاً عن جهات الاتصال لديها بحيث يتسنى نشر المعلومات التي ستتاح مجاناً لجميع الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها ومقدمي الخدمات في الموقع الإلكتروني للاتحاد.

ويرجى من الإدارات أن تستعمل النسق المبين في التوصية ITU-T E.129 بالنسبة إلى مواقعها الإلكترونية الخاصة بالترقيم أو عند إرسال معلوماتها إلى مكتب تقييس الاتصالات بالاتحاد (البريد الإلكتروني: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int))، ونذكرها بأنها مسؤولة عن تحديث هذه المعلومات تبعاً.

اعتباراً من 2017.ii.1 قامت البلدان التالية بتحديث خطة الترقية الوطنية الخاصة بها في موقعنا الإلكتروني:

الرمز الدليلي للبلد (CC)	البلد
+258	موزامبيق
+44	المملكة المتحدة